



## 生命何價？ What is the Value of Life?

撒母耳記下 2 Samuel  
11:1-13

### 《黎明山華人浸信會使命宣言》

使萬民作主耶穌的門徒，  
用聖經的真理裝備他們，  
並且建立健康的教會，  
就是基督的身體。

**The Mission of RHCBC is**  
To make disciples of all Nations,  
by equipping them  
with the Word of God  
and through building healthy churches,  
which is the Body of Christ.

## 黎明山華人浸信會 中、英文堂聯合崇拜 2015年7月26日

宣召	詩篇 33:1-4	主席
「義人哪，你們應當靠耶和華歡樂；正直人的讚美是合宜的。 你們應當彈琴稱謝耶和華，用十弦瑟歌頌祂。 應當向祂唱新歌，彈得巧妙，聲音洪亮。 因為耶和華的言語正直，凡祂所做的，盡都誠實。」		
祈禱		主席
頌讚		會眾
讀經	撒母耳記下 11:1-13	主席
講道	“生命何價？”	汪嘉翰牧師
回應詩歌		會眾
感恩及奉獻祈禱		主席
讚美詩		會眾
祝福		汪嘉翰牧師
阿們頌		會眾
歡迎及報告		嚴啟恩弟兄

主席：蔡詠麟弟兄	講員：汪嘉翰牧師	
領詩、傳譯：嚴啟恩弟兄		
迎賓：莫幹明執事	余趙懿雯姊妹	
招待：余忠信弟兄	余黃淑英姊妹	羅朱浩齡姊妹
黃仁康弟兄	黃馮慧芳姊妹	何姚玉珍姊妹
招珏賢姊妹	衛陳麗容姊妹	

參加崇拜聚會，請將手提電話及電子產品關掉，或調校至靜音模式，  
專心仰望神並讓祂更新我們的生命。

## Richmond Hill (Chinese) Baptist Church Joint Worship Celebration July 26, 2015

Call to Worship	<i>Psalm 33:1-4</i>	Chairperson
<i>"Sing joyfully to the Lord, you righteous; it is fitting for the upright to praise him. Praise the Lord with the harp; make music to him on the ten-stringed lyre. Sing to him a new song; play skillfully, and shout for joy. For the word of the Lord is right and true; he is faithful in all he does."</i>		
Prayer		Chairperson
Hymns of Praise		Congregation
Scripture Reading	2 Samuel 11:1-13	Chairperson
Sermon		Rev. Ka Wong
“What is the Value of Life?”		
Hymn of Response		Congregation
Thanksgiving and Offering Prayer		Chairperson
Doxology		Congregation
Benediction		Rev. Ka Wong
Amen Chorus		Congregation
Welcome & Announcements		Mark Yim

Chairperson	Alan Choy
Speaker	Rev. Ka Wong
Interpreter & Music Leader	Mark Yim
Greeters	Tony Mok, Rosanna Yu
Ushers	Henry Shea, Amy Shea, Amy Law Kenny Wong, Susanna Wong, Louisa Ho Wendy Chiu, Winnie Wai

Please turn off or mute cell phones and other electronic devices.  
Let us trust God to touch our lives afresh this morning!

## 報告事項：

- \* 本主日蒙 Mosaic Baptist Church 汪嘉翰牧師蒞臨證道，謹此致謝。
- 袁廣明牧師於 7 月 14 日至 8 月 16 日休假、進修及探望宣教士。
- “Light” 壘球隊消息：
  - 活動時間表如下。場地及有關資料，可到下列網頁查看，<http://ccsasoftball.net/page/diamonds>

日期	時間	地點
08/08	6:00 PM	Parkway Forest
08/09	6:00 PM	Parkway Forest

- Fellowship Cup 於季末舉行，需要義工幫忙安排賽事、組織團隊、及預備食物。如果您有負擔，請聯絡 Samuel Du，Richard Chan，或 Huntley Lue
- \* 基教部消息：
    - 主日學 2015 年合班專題 – 舊約智慧文學入門，由戴德生華人事工中心，成人主日學教師劉鴻輝弟兄講授。日期由 8 月 2 日至 9 月 13 日（共六講），早上 9:30-10:40 於 101-102 室進行
    - 2015 年第 4 季主日學將於 9 月 20 日開課，課程及報名容後公佈
    - 基教部與漢語聖經協會合辦聖經專題講座，由郭罕利博士（Dr. Victoria Kwok）主講，於 9 月 26 日（週六）在本教會舉行，詳情請留意日後海報
  - 供管部消息：8 月 3 日（下週一）因教會進行打地蠟工程，故需取消該晚之各項活動，包括羽毛球練習時間，敬請留意。
  - 今週代禱事項：為到執事會及領袖們祈求，他們正在尋求神的心意，帶領教會前面的道路。
  - 今日崇拜後整理禮堂座椅的執勤團隊：全體會眾；下主日：迦南團

## 下週司職人員：

主席：陳永法弟兄	講員：梁冠球牧師	
領詩：嚴啟恩弟兄	司琴：許可兒姊妹	
迎賓：麥廖素芬姊妹	葉馮淑英姊妹	
招待：李容美玉姊妹	蕭廖素芳姊妹	蕭東就弟兄
許劉錦玉姊妹	黃馮慧芳姊妹	黃仁康弟兄
林周惠愛姊妹	林永砦弟兄	
主餐輔助：李振良執事	李梁瑞娟姊妹	高朔弟兄
龍國英弟兄	周甄淑玲姊妹	李潔雲姊妹
謝文煥弟兄	鍾梁艷菊姊妹	

## 主日崇拜講題預告：

日期	備註	講員	講題
8/2	主餐	梁冠球牧師	漂亮的跑一場

## ESC Family News & Highlights:

- Welcome to our joint Worship today.**
- Please note that there are NO** Sunday school and children programs.
- A Special Welcome** to Rev. Ka Wong from Mosaic Baptist Church. Thank you for preaching the Word of God today.
- Pastor Jack** is on study and vacation leave from July 14 to Aug 16. He will also visit some missionaries.
- Cleaning and waxing of gym is scheduled on August 3.** The gym is not available for any activities on that day.
- The RHCBC softball team, Lights, is excited to announce the return of the Fellowship Cup event to celebrate the end of the season.** We are seeking volunteers to help coordinate the event, organize teams, and assist with food preparations. If you are interested please contact Samuel Du, Richard Chan, or Huntley Lue.
- The CCSA inter-church league softball** season has begun. We have the RHCBC 'Lights' this year playing in the league. Please come out to cheer for our team. The full summer schedule is posted at ESC bulletin board. Below are the upcoming game details:

Date	Time	Park	Home	Away	Umpire
Aug 8	6 pm	Parkway Forest	Lights	Phileo	Credimu
Aug 9	6 pm	Parkway Forest	Lights	Spirit	Phileo

## PRAYER FOCUS THIS WEEK:

Pray for the board of deacons and the leaders of the Church as they seek the mind of God when they plan for the future directions.

## 奉獻記錄 Offering Report :

上週奉獻總數 Last Week Offering	\$16,841.55	全年奉獻總數 Accumulated Offerings	\$333,271.50
------------------------------	-------------	---------------------------------	--------------

## 各堂聚會資料 Our Multiple Services :

今日講員 Today Speaker	中文堂 CSC	英文堂 ESC	兒童部 Children	
	聯合崇拜：汪嘉翰牧師 Joint Worship: Rev. Ka Wong			

上週人數 Last Sunday Attendance	中文堂 CSC	英文堂 ESC		兒童部 Children Ministry	
		兒童 Children	導師 Teachers	兒童 Children	導師 Teachers
崇拜 Worship	213	116		25	9
總數 Total : 363					
主日學 Sunday School	80	59	17**	22	10
總數 Total : 188					
國語尋道班 MEBS <sup>†</sup>	17	—		—	

祈禱會人數 Prayer Meeting	ESC (7/17) : 3	中文堂 (7/22) : 9
----------------------	----------------	----------------

<sup>†</sup> 國語尋道班 Mandarin Evangelical Bible Study

<sup>\*\*</sup> 英文堂主日學尋道班 ESC Seekers' Group

## 教會聚會時間表 Church Meetings :

### 中文堂

主日學：上午 9:30

主日崇拜：上午 11:15

祈禱會：每週三晚上 8 時在 2 樓 201-203 室

### English Speaking Congregation

Worship: 9:30a.m.

Sunday School: 11:15a.m.

Prayer Meeting: Every Friday at 7:10p.m.in basement chapel

### 兒童部 Children Ministry

安頓時刻 Settle Time: 9:30a.m.

挑戰時刻 Challenger Time: 10:00a.m.

主日崇拜 Worship Time: 11:00a.m.

小組時刻 Small Group Time: 12:00p.m.